

의도와 작품의 낙차(落差)와 비평*

특히 비평의 기능을 중심으로 한 감상

예술가의 의도에 반하여……라는 말은 물론 의도하지 않았던 결과가 작품 위에 나타난다는 의미다.

수학적 도식을 빌면 작품에서 작가의 의도를 감~~제~~하고도 아직 한 풍치의 잉여물~~剩餘物~~을 발견할 수 있는 상태다.

이 잉여물이 실상은 작품과 작가와의 사이를 갈라놓는 것으로, 작품을 중간에 두고 작가와 이 잉여물이 대립하게 된다.

그리면 이 잉여물은 어디서 생긴 것인가 하면 먼저 우리는 작가의 의도란 것이 창작 과정 가운데 어떻게 작용하는가를 알아볼¹ 수밖에 없다.

잉여물이란 글자대로 작가의 의도가 작품 형성 가운데 미치지 못한

*『비판』, 1938.4. 발표 시의 원 제목은 '작가와 문학과 잉여의 세계', 부제는 「논리」와 동일하다.

1 알아볼: '알'(원 발표문).

틈을 타서 침입한 여분의 요소이니까.

의도란 창작하는 주체가 작품을 통하여 표현하려는 특종~~特種~~의 관념으로 어느 작품에든 작품 전체를 지배하는 최대의 힘이다.²

인물을 선정하고 시추에이션을 배치하고 플롯을 만들어 작품의 구성을 디자인하는 것이 모두 이 의도의 작용으로, 우리는 이 기능을 작가의 지성이라 생각할 수 있다.

만일 의도를 창작 과정 가운데 작용하는 작가의 지성적 한계 내의 것이라 하면, 지성이 끝나는 데로부터 전개되는 감성계~~感性界~~, 직관의 세계란 것을 또한 생각하지 않을 수가 없다.

문학이란 감성적 형식을 빌지 않으면 안 되는 지적 활동의 영역일 뿐 아니라, 오히려 감성적 세계 가운데 지성은 자기를 용해~~溶解~~함으로써만 형성되는 독자~~獨自~~의 세계다.

그러므로 의도하지 않았던 여분의 요소가 작품 가운데 들어오는 통로는 지성이 감성의 와중~~渾中~~을 통과할 때 생김을 상상할 수가 있다.

다시 말하면 작가의 지성과 감성의 차이가 잉여물이 생기는 계기라 할 수 있으며, 작가의 지성이 채 지배해버리지 못한 감성계의 여백이 곧 잉여물이 들어앉는 영역이라 할 수 있다.

양자의 차이는 각자가 대상현실에 대하여 가지는 바 관계의 특수성의 소산으로, 지성이 간접적인 대신 감성은 곧 직접적이라, 감성은 직관작용이고 지성은 사유작용이다.

그리므로 의도란 말 자체의 뜻대로 작가는 창작 이전에 미리 만들어진 어떤 관념이나 사상을 가지고 대상을 직관하여 얻은 바 잡다한 이미지를 예술적으로 조직하는 것이 작품의 제작 과정이 된다 할 수 있다.

2 힘이다: '能力'이다(원 발표문).

그러나 감성계에 전개되는 제상^{諸相}은 결코 작자가 머리 속에 지녔던 어떤 관념의 단순한 표현 수단만은 아니다.

마치 실생활에 있어 환경이란 개인의 윤리나 신념을 전개해나가는 용구^{用具}의 집합이 아니라, 그 윤리와 신념이 형성되고 굳어가며 또 변화하는 하나의 갈등의 세계인 것과 마찬가지로, 직관 세계는 작가의 지성으로 작품 가운데 지배되는 세계임과 동시에 작가의 지성 자체 가운데 스며들어 그것을 내적으로 변화시키는 화학적 능력을 가진 물건이다.

실제로는 대개 직관 세계는 지적 세계의 대립물로 등장하며 창작 과정은 양자가 갈등하는 심리적 영역이라 할 수 있다.

그러므로 직관 세계는 지성이 만들어진 애초의 근원임과 동시에 지성을 발달시키고 풍부히 해주고 또한 그것을 부절^{不絕}히 개신하는 활력소다.

지성에 대하여는 언제나 감성이란 새롭고 신선^{新鮮}하고 말할 수가 있다.

왜 그러나 하면 먼저도 말한 바와 같이 지성이 항상 감성이란 베일을 통하여 대상과 관계하고 있는 대신, 감성은 부절히 새로운 대상과 직관적으로 맞붙어 있는 때문이다.

마치 반숙한 계란이 열탕^{熱湯}에 직면한 외관만이 익고³ 아직 내부는 엑상^{液狀}대로 남아 있다가 서서히 전부가 익어버리듯이, 대상의 입장에서 본다면 지성이란 대상과 직면한 감성이 외계의 영향을 받은 다음에 뒤늦게야 서서히 감성에 전파된 외계의 영향을 받게 된다.⁴

따라서 인간의 인식 작용—예술적 창조란 그 특수한 일종이나—

³ 외관만이 익고: '外觀이 익고도'(원 발표문).

⁴ 외계의 영향을 받게 된다: '外界가 影響하게 된다'(원 발표문).

가운데도⁵ 반숙한 계란처럼 내부 즉 노른자위는 엑상^{液狀}대로 있음에 불구하고 외부 즉 흰자위가 벌써 굳어버린 상태가 때때로 있을 수가 있을 뿐 외라, 대범하게 말하여 지적 진보—그것은 인식 활동의 연속적 의미나—란 실상 이런 상태의 부단한 계속 혹은 반복이라 할 수가 있다.

흰자위가 익은 다음 노른자위마저 익고 노른자위가 겨우 익었는가 하면 인젠 다시 흰자위가 새로 변화하여 또 나중엔 노른자위까지 변화 하는 연속적 과정이 인간 내부의⁶ 지적 역사라 할 수 있다.

역사상에 부질히 수립된 사상은 이러한 직관과 감성계가 외계로부터 받은 영향의 결과나, 그것이 차례로 와해되고⁷ 새 물건으로 간행함은 또한 변화한 환경이 감성계에 파급한 영향이 지성의 내부까지도 파고들어온 결과라 할 것이다.

그러므로 인간의 지성이란 어떤 것이고 이미 인식된 직관의 결과 감성계의 산물을 조직화한 것이고, 직관의 손이 미치지 못하는 전체의 윤곽을 알게끔 돋는 직관 이상의 작용에까지 승화됨에 불구하고, 다시 새로운 대상이 보낸 직관의 결과, 감성계의 변화로 말미암아 와해되는⁸ 것이다.

그러므로 이 과정을 주의해 보면 지성과 감성은 순서를⁹ 가지고 있다. 다시 말하면 양자는 시간의 차이를 표시한다. 즉 감성계는 언제나 보다 더 새로운 데 불구하고 지성계는 언제나 보다 더 낡다고 할 수가

⁵ 가운데도: 「논리」에는 '기운대로'로 되어 있으나 원 발표문에는 '가운데도'로 되어 있다.

⁶ 인간 내부의: '人間의'(원 발표문).

⁷ 와해되고: 원 발표문이나 「논리」에는 '瓦解되고'로 되어 있는데, '瓦'는 '瓦'의 오식인 것이다.

⁸ 앞 주와 마찬가지로 원문에는 '瓦解되는'으로 되어 있다.

⁹ 순서를: '次序를'(원 발표문).

있다.

그러므로 창작 과정 가운데 나타나는 양자의 갈등은 시간적 대립, 신^新과 구^舊의 충돌이라 볼 수가 있다.

즉 지성 가운데 의미된 내용은 이미 과거의 것으로 소멸된 감성계가—직관은 항상 순간적이고 그것이 지속적 의미를 취득하는 곳이 지성이다—가져온 낡은 세계이고, 감성계는 늘 지성 가운데 정착한 낡은 세계와는 판이한 생성의 신세계로 형성되는 것이므로!

지성과 감성의 갈등이 의미하는 신과 구는 실상 낡은 세계와 새 세계의 대립이다.

이 새 세계에 관한 직관의 결과가 새 지성 가운데 조직화되고 구^舊 지성이 아직 세력을 가지고 있을 때 비로소 지성과 지성과의 대립, 즉 한 시대에 볼 수 있는 정신적 갈등이 나타난다.

그러므로 이야기를 돌려 다시 작품 가운데 나타나는 지성과 감성의 대립, 그것으로 말미암은 영역은 실상 작가에게 형성된 지성이 채 정복할 수 없는 새 세계의 일폭—이라 할 수 있다.

이것은 오래지 않아 새 지성의 모태가 될 것이며 그런 의미에서 작가의 지성과 정면에서 대립하게 되는 것이다.

그러므로 영역이란 작가의 의도에 반^映하는 것이며, 의도의 의식성에 비하여 그것은 무의식성을 띤다.

다시 말하면 작가의 무엇을 욕구하든 간에 작품이 감성계의 신선한 요소로 형상을 만들려는 한, 영역의 세계는 강력히 자기 존재를 인간의 지성과 문학에 대하여 주장하려는 새 세계의 선명한 자태다.

그러므로 발자크H. Balzac와 같은 작가, 고골리N. V. Gogol와 같은 작가, 톨스토이L. N. Tolstoy와 같은 작가, 즉 신·구세계가 격렬한 상호 갈등 리^理系裏에 교체하려는 과도기의 예술 위에 이 특성이 가장 뚜렷한 제

낙인^{烙印}을 찍었다.

실상은 의도와 결과와의 모순, 영역의 세계의 중요성이 발견된 단초도 이런 작가들의 과학적 연구로부터 발견된 것이다.

이러한 특성이 좋은 의미에서 작품의 내적 조화를 어그리트렸음에 불구하고 결과로선 그 작가들의 위대성의 표징表徵¹⁰이 된 것은 영역의 세계 그것이 새 세계가 탄생할 입증자立證者가 된 때문이다.

그러므로 이것은 작가의 의도에 반하여 작품 가운데 우발^{偶然}한 것임에 불구하고 ‘신성한 영역물’이라 불러지는 것이며, 사실은 작가가 목적할 진정한 예술적 대상이었을지도 모른다.

발자크에 대한 이런 견해가 훌로『카페탈』의 저자에게서만 아니라 작품에 충실한 여러 비평가—나는 라브린J. Lavrin이나 시몬즈를 읽은¹¹ 것이나—에게서도 발견됨은 흥미있는 일이라 할 수 있다.

적어도 이 사실은 영역의 세계란 것이 문예작품의 결과라는 중요한 요소의 하나임을 짐작케 하는 것으로, 나는 이것을 작가의 의도와 대등^{對等}하는 하나의 독자獨白한 사상이라 평가한 일이 있다.¹²

그것은 먼저 말한 바와 같이 작가의 의도와 비교되고 그것과 대립 할 수 있는 새 지성의 단초란 의미에서만 아니라, 먼저 의도된 작품 세계에 대하여 하나의 독립한 질서를 형성하는 데 고유한 의미가 있다.

즉 작가의 의도란 것이 작품 가운데서 현실을 구성하는¹³ 하나의 질

10 標徵: 「標證」(원) 발표문.

11 읽은: 「논리」에는 ‘일은’으로 되어 있으나 오식일 것이다. 원 발표문에는 ‘일근’으로 되어 있다.

12 ‘예술을 통한 현실 인식. 다시 말하면 리얼리즘을 통한 예술 창조상의 결과’도 작가가 지니고 있는 기존의 세계관이나 사상(이것이 이 글에서의 ‘외도’에 해당할 것이다)과 별도로 하나의 사상으로서의 가치를 지니며, 그 점에서 리얼리즘의 승리가 가능하다고 논한 「주체의 재건과 문학의 세계」(『동아일보』, 1937.11.11~14, 「논리」에 수록)를 가리키는 듯하다.

서 의식이라면, 잉여의 세계란 작품 가운데 든 작가의 직관 작용이 초래한¹³ 현실이 스스로 만들어낸 질서 자체란 의미에서이다.

단지 그것이 작가가 의도하려는 질서와 다른 점은 후자가 작가에 의하여 의식되지 않았다는 것뿐이다.

그러나 하나의 질서로서 의미를 갖는 현실의 일폭—이란 이미 직관 이상의 것이며 세계에 대한 새로운 관념 체계의 의미를 갖는다 할 수 있다.

의식된다는 한 개의 사실만을 통과하면 벌써 잉여의 세계는 잉여의 세계임을 지양하고 그 자신 수미일관한 사상이 되는 것이다.

다시 말하면 작가의 의도에 반하여 작품¹⁵ 위에 우발하는 것이 아니라, 작가에 의하여 의도되고 작품의 합리적 구조의 필연한 결말로 나타나는 것이다.

그러나 그것이 아직 잉여의 세계로서 작품 가운데 우발되는 한 어디까지든지 작가에 의하여 의식되지 않고 작품 가운데 은폐된 새 사상의 편린에 불과하다.

이러한 사상은 실상 작자의 형식적 구조 가운데 담겨진 것이 아니라 작품 현실로부터 새어나와 있는 것이라 할 수 있다.

그러므로 우리가 작가의 의도한 것보다 작품이 짜놓는 객관적 결과를 중시한다면, 잉여의 세계를 가진 작품은 벨라스케스 D. R. Velazquez의 화면¹⁶과 같이 작품의 중핵¹⁷ 작품 가운데 있는 것이 아니라 작품 밖에 있게 되는 것이다.

13 구성하는: '構造하는'(원 발표문).

14 든 작가의 직관작용이 초래한: '作家의 直觀作用의 從來로 招來된'(원 발표문).

15 원문에는 '作者'로 되어 있으나 '작품'의 오식으로 보아 수정하였다. 다음 행 및 다음 단락과 그 다음의 단락의 '작품'도 마찬가지다.

16 중핵이: 원 발표문이나 「논리」에는 '中核가'로 되어 있으나 바로잡는다.

그러나 작품을 읽을 때 항상 그 내부에 들어 있는 중심을 읽는 것이며 의도를 따라 작품을 해석하고 향수하는 것으로, 작품 구조와 의도와의 모순된 관계로 말미암아 외부에 결파된 또 하나의 혼심을 파악한다는 것은 용이한 일이 아니다.

그것은 벌써 하나의 새로운 발견이 아닐 수가 없다. 이런 발견은 극히 소수의 우수한 감수력^{感受力}과 투철한 지성을 가진 독자만이 가능한 것이다.

실상은 이런 작품 외의 중핵을 발견함과 동시에 독자는 작가와 벌리^{離離}하게 되고 작품을 단순히 향수하는 한계를 넘어서는 것이다.

여기서부터 비평의 영역이 시작되고 비평의 기능이 작용하게 된다.

훌륭한 비평이란 언제나 훌륭한 작품과 같이 새 세계를 발견하고 새 영역을 창조하는 것이다.

그러나 비평가의 발견이나 창조는 작품의 발견이나 창조와 당초부터 다른 점이 있다.

작가는 광막한 현실 가운데서 아직 문학세계가 찾아내지 못한 처녀지를 발견하여 제 예술세계를 창조하는 것이나, 비평은 대상이 문학작품이라는 한계 내에 국한되어 있다.

즉 비평의 창조적 기능은 이미 만들어진 작품 가운데서 작가의 의도나 독자의 향수^{享受}가 채 알아내지 못하고 방기해 둔 미경^{未經}의 옥토를 발견하여 새 가치를 부여하는 데 있는 것이다.

또한 이 발견과 새 가치의 창조 때문에 비평은 단순한 작품의 향수나 해석의 한계를 넘어서 제 독자의 세계를 건립하는 것이다.

그러므로 작품이 끝나는 곳으로부터 비평은 시작된다고 말할 수가 있다.

즉 작품의 의도를 넘어서는 순간부터 비평은 자유인으로서 제 의사

를 행사할 수가 있게 된다.

요컨대 비평은 작가의 의도를 넘어서 벌써 작품 현실의 구속을 떠나 비평가가 제 자신을 이야기하는 경지로 들어가는 것이다.

타인의 작품을 빌린 자기 자신의 표현, 상트 뷔브 Sainte-Beuve의 말을 빌면 작품 가운데 자기를 숨김으로써 자기를 표현하는 미묘한 전신轉身, 그러므로 아무리 작품에 충실한 비평가[래] 할지라도 타인의 재목재本을 가지고 제 가옥을 짓는 독특한 창조자가 되는 것이다.

작품은 벌써 비평적 창조의 소재에 불과한 것이다.

그러나 비평의 자유란 것은 먼저도 말한 바와 같이 그 창조의 소재인 대상으로부터 일정한 구속을 받는 것이다.

비평이 남의 작품을 가지고 어떤 세계를 창조하느냐는 비평가에게 허용된 진실한 자유의 천지天地나, 그 작품이 초래하지 않는 다른 재료를 가지고 제 자유를 행사할 수는 없는 것이다.

만일 비평이 그 작가의 작품이 제공한 재료를 전연 탈각脫却하여 비평의 세계란 것을 의도한다면 그것은 벌써 작품의 비평이란 한계를 넘어서는 것이다.

요컨대 새 작품의 창조자이거나 문학 이외의 다른 용구를 가지고 제 사상을 표현하는 어떤 학문에 불과하다.

그러므로 비평의 독자성은 남의 재료를 사용함에 불구하고 제 세계를 창조하는 데 있는 것이나, 작품이 아무런 가치도 제시하지 못한다면 비평의 창조는 성립하지 않는다.

비평도 창작과 같이 무^無로부터 무엇을 만들어낼 수는 없다. 그러므로 모든 작품이 비평적 창조의 좋은 대상이 될 수는 없다.¹⁷

¹⁷ 없다: 「논리」에는 '있다'로 되어 있으나, 원 발표문에는 '없다'로 되어 있다. 문맥상 원 발표문의 것이 타당하다.

여기서 '작가의 의도를 넘어서'라는 비평의 세계와 '작가의 의도에 반하여'라는 잉여의 세계가 긴밀한 관계를 맺게 된다.

다시 말하면 비평하는 직능職能의 한계는 작가의 의도가 의식하지 않고 직관으로 초래한 잉여의 세계, 만일 그것이 의식된다면 작가에 의하여 부정될지도 모르는 새 세계를 작품으로부터 분리하여 그것의 독립적 가치를 승인하고 나아가 그 존재와 성장의 가능성을 증명하는 데 있을 것이다.

비평가는 그러므로 직접으로는 작가와 대립하나, 그 작품이 생산된 지반인 현실과 밀착하고 잉여의 세계를 작가의 의도보다도 가치있는 것이라고 승인하는 기준을 또한 그 현실에서 끌어내는 것이다.

이 사실은 비평과 작품의 창조적 대상의 차이를 말살한다.

즉 작품의 외부는 현실세계이고 비평의 외부는 작품이나, 잉여의 세계의 원천인 현실 기운에서 다같이 제 세계를 창조하게 된다 할 수 있다.

그리므로 비평의 기능이 작품의 잉여세계를 발견하고 그 가치를 긍정할 능력이 되려면 적어도 새로운 세계와의 공감력을 갖지 않으면 아니 된다.

바꿔 말하면 잉여의 세계와의 일치와 작가의 의도와의 대립에서, 비평은 비로소 제 독자의 가치있는 세계를 형성할 수 있는 것이다.

또한 비평이 문학의 창조와 더불어 문학사 위에 창조적인 공헌을 하는 것도 이러한 발견 때문이다.

비평의 이러한 발견은 곧 이러한 잉여의 세계가 작가의 의도를 넘어 우발될 것이 아니라, 작가에게 의하여 의도될 신성하고 가치있는 세계란 것을 지시함으로써 새로운 문학이 창조될 지반을 작가 앞에 닦아놓는 것이다.

즉 새로운 현실과 모순하는 낡은 지성의 무가치를 선언하고 그 와 해를¹⁸ 촉진시킴으로써 새 현실에 적합한 가치있는 지성의 체계의 형성을 돋는 것이다.

이것은 비평이 창작과 더불어 한가지로 가치있는 창조적 예술이며, 작품의 단순한 판단자¹⁹가 아닌 산 증거다.

그러므로 이곳에서 생각할 것은 창조적 원천으로서만 아니라, 비평적 원천으로서의 현실의 재음미가 아닐 수 없다.

현대와 같이 착잡²⁰한 시대에 작자가 의도에 반하여 잉여의 세계를 결과하고 그것의 가치를 의식함으로써 제 의도를 개변하는 것이 현실의 직관이라면, 의식되지 않았던 것을 의식화하고 직관 내용에 불과하였던 것을 지성 가운데 정착하는 비평의 직능도 실상은 이 현실 가운데 연원한다.

그러므로 현대에 있어 비평가는 부단히 이 잉여의 세계를 탐색하고 잉여세계의 의식화를 통하여 자기 자신을 개변하려는 작가의 노력을 돋는 데 커다란 임무가 있다.

비평은 적어도 잉여의 세계를 사상의 수준으로 양양함으로써¹⁹ 작품의 의도와 결과와의 대립을 결성²¹하고, 잉여의 세계란 작가의 주체를 외래로 밀치면서까지 제 존재의 가치를 협위적²²으로 시인해 달라는 새 세계의 현실적 힘임을 인식해야 할 것이다.

이런 의미에서 잉여의 세계를 양양²⁰함은 작가와 정면에서 대립하는 것이며 사상적으로 갈등하게 되는 것이다.

그러나 작가에 있어 내적 대립에 불과하였던 것이 비평의 영역에선

외적 형식으로 전화된 데 불과함을 또한 잊어서는 아니 된다.

현대는 비평의 이런 직능의 자유스런 발양을 가장 엄격히 요구하는 시대가 아닌가 한다.

18 와해를: 역시 원문에는 '互解를'로 되어 있으나 바로잡는다.

19 畏揚함으로써: '高揚함으로서'(원 발표문).

20 양양: '高揚'(원 발표문).